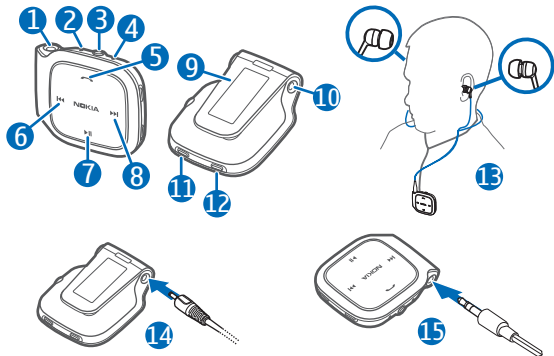


Nokia Bluetooth Stereo Headset BH-214



DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, NOKIA CORPORATION declares that this BH-214 product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. A copy of the Declaration of Conformity can be found at http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.



© 2009 Nokia. All rights reserved.

Nokia, Nokia Connecting People and the Nokia Original Accessories logo are trademarks or registered trademarks of Nokia Corporation. Nokia tune is a sound mark of Nokia Corporation. Other product and company names mentioned herein may be trademarks or tradenames of their respective owners.

Reproduction, transfer, distribution, or storage of part or all of the contents in this document in any form without the prior written permission of Nokia is prohibited.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Nokia operates a policy of ongoing development. Nokia reserves the right to make changes and improvements to any of the products described in this document without prior notice.

To the maximum extent permitted by applicable law, under no circumstances shall Nokia or any of its licensors be responsible for any loss of data or income or any special, incidental, consequential or indirect damages howsoever caused.

The contents of this document are provided "as is". Except as required by applicable law, no warranties of any kind, either express or implied, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, are made in relation to the accuracy, reliability or contents of this document. Nokia reserves the right to revise this document or withdraw it at any time without prior notice. The availability of particular products may vary by region. Please check with your Nokia dealer for details.

Export controls

This device may contain commodities, technology or software subject to export

laws and regulations from the US and other countries. Diversion contrary to law is prohibited.

Introduction

With the Nokia Bluetooth Stereo Headset BH-214, you can make and answer calls hands-free with your compatible mobile device. You can also listen to music from a compatible music player.

Read this user guide carefully before using the headset. Also, read the user guide for the device that you connect to the headset.

This product may contain small parts. Keep them out of the reach of small children. The surface of this device is nickel-free.

Bluetooth wireless technology

Bluetooth wireless technology allows you to connect compatible devices

without cables. The headset and the other device do not need to be in line of sight, but they should be within 10 metres (33 feet) of each other. Connections may be subject to interference from obstructions, such as walls, or other electronic devices.

The headset is compliant with the Bluetooth Specification 2.1 + EDR supporting the following profiles: Headset Profile 1.2, Hands-Free Profile (HFP) 1.5, Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) 1.2, and Audio Video Remote Control Profile 1.0. Check with the manufacturers of other devices to determine their compatibility with this device.

Get started

The headset contains the following parts shown on the title page: 3.5 mm audio connector (1) for headphones, microphone (2), power key (3), indicator light (4), answer/end key (5), rewind key (6), play/pause key (7), forward key (8), clip (9), charger connector (10), volume up key (11), and volume down key (12).

Before using the headset, you must charge the battery and pair the headset with a compatible device.

Parts of the device are magnetic. Metallic materials may be attracted to the device. Do not place credit cards or other magnetic storage media near the device, because information stored on them may be erased.

Charge the battery

Before charging the battery, carefully read "Battery and charger information".



Warning: Use only chargers approved by Nokia for use with this particular model.

The use of any other types may invalidate any approval or warranty, and may be dangerous.

When you disconnect the power cord of any accessory, grasp and pull the plug, not the cord.

1. Connect the charger to a wall outlet.
2. Connect the charger cable to the charger connector (14). The red indicator light is displayed during charging. Charging the battery fully may take up to 2 hours.

3. When the battery is fully charged, the green indicator light is displayed. Disconnect the charger from the headset, then from the wall outlet.

The fully charged battery has power for up to 8 hours of talk time, up to 300 hours of standby time, or up to 7 hours of music playing time.

To check the battery charge when the headset is not connected to a charger, press the answer/end key when the headset is switched on and no call is in progress. If the indicator light is green, the charge level is sufficient. If the light is yellow, you may need to recharge the battery soon. If the light is red, recharge the battery.

When the battery charge is low, the headset beeps every 5 minutes and the red indicator light flashes.

Switch on or off

To switch on, press and hold the power key for about 2 seconds. The headset beeps, and the green indicator light is displayed. The headset tries to connect to the last connected mobile device.

To switch off, press and hold the power key for about 5 seconds. The headset beeps, and the red indicator light is briefly displayed. If the headset is not connected to a device within about 30 minutes, it switches off automatically.

Pair and connect the headset

Before using the headset, you must pair and connect it with a compatible device.

If your mobile device supports the A2DP Bluetooth profile and has a music player feature, you can use the

device to also play music through the headset.

If your mobile device does not support the A2DP profile, you can separately pair the headset with the mobile device and a music player that supports this profile. If you have paired and connected the headset with your mobile device, disconnect the headset from it before pairing the headset with the music player.

1. Ensure that your mobile device or music player is switched on and the headset is off.
2. Press and hold the power key (for about 5 seconds) until the blue indicator light starts to flash quickly.
3. Within about 3 minutes, activate the Bluetooth feature on your device, and set it to search for Bluetooth devices.

4. Select the headset from the list of found devices.

5. If necessary, enter the passcode **0000** to pair and connect the headset to your device. If your device does not have a keypad, it may use this passcode by default.

In some devices, you may need to make the connection separately after pairing.

When the headset is connected to your device and is ready for use, the blue indicator light flashes slowly.

You can pair the headset with up to eight devices but connect it to only one device supporting the HFP profile and another device supporting the A2DP profile at a time.

To manually connect the headset to the last used device that supports the HFP profile (for example, after connection loss), switch the headset off and on, or press and hold the

answer/end key for about 2 seconds. To manually connect the headset to a device that supports the A2DP profile, press the play/pause key.

You may be able to set your device so that the headset connects to it automatically. To activate this feature in a Nokia device, change the paired device settings in the Bluetooth menu.

Basic use

Wear the headset

Plug a pair of headphones into the audio connector (15).

Use the clip to attach the headset to your clothing. Place the right headphone cable (indicated with R) over your shoulders, and gently insert the earplugs into your ears (13). Place the headset within about 30 cm (11.81 inches) from your mouth.



Warning: When you use the headset, your ability to hear outside sounds may be affected. Do not use the headset where it can endanger your safety.

Adjust the volume

To adjust the headset volume, press the volume up or down key during a call or while listening to music. To adjust the volume quickly, press and hold either key.

You can also adjust the headset volume on the connected A2DP device if it supports this feature.

Calls

To make a call, use your mobile device in the normal way when the headset is connected to it.

To redial the number you last called (if your mobile device supports this feature with the headset), when no call is in progress, press the answer/end key twice.

To activate voice dialling (if your mobile device supports this feature with the headset), when no call is in progress, press and hold the answer/end key for about 2 seconds. Proceed as described in the user guide of the mobile device.

To answer or end a call, press the answer/end key. To reject a call, press this key twice.

To switch a call from the headset to a compatible mobile device, press and hold the answer/end key for about 2 seconds, or switch off the headset. To switch the call back to the headset, press and hold the answer/end key for about 2 seconds, or switch on the headset.

Listen to music

To listen to music, connect the headset to a compatible music player that supports the A2DP Bluetooth profile.

The available music functions depend on your music player.

If you receive or make a call while listening to music, the music is paused until you end the call.



Warning: Listen to music at a moderate level. Continuous exposure to high volume may damage your hearing.

To play a song, select it in the music player, and press the play/pause key.

To pause or resume playing, press the play/pause key. To stop playing, press and hold the play/pause key.

To select the next song during playback, press the forward key.
To select the previous song, press

the rewind key twice. To scroll through the current song quickly, press and hold either key.

Turn lights on or off

By default, the indicator lights are shown in all situations. To turn the lights off in some situations (for example, during a call or when the headset is connected to a mobile device) or back on, press and hold the power key and the answer/end key for about 5 seconds when the headset is connected to a device.

Clear settings or reset

To clear the volume and pairing settings from the headset, press and

hold the power key and the answer/end key (for about 5 seconds) until the red and green indicator lights start to alternate.

To reset the headset if it stops functioning, even though it is charged, connect the headset to a charger while you press and hold the power key.

Troubleshooting

If you cannot connect the headset to your compatible device, check that the headset is charged, switched on, and paired with the device.

Battery and charger information

This device has an internal, nonremovable, rechargeable battery. Do not attempt to remove the battery

from the device as you may damage the device. This device is intended for use when supplied with power from the

following chargers: AC-3, AC-4, AC-5, AC-8, DC-4, and DC-9. The exact charger model number may vary depending on the type of plug. The plug variant is identified by one of the following: E, EB, X, AR, U, A, C, or UB. The battery can be charged and discharged hundreds of times, but it will eventually wear out. Recharge your battery only with Nokia approved chargers designated for this device. Use of an unapproved charger may present a risk of fire, explosion, leakage, or other hazard.

If a battery is being used for the first time or if the battery has not been used for a prolonged period, it may be necessary to connect the charger, then disconnect and reconnect it to begin charging the battery. If the battery is completely discharged, it may take several minutes before the charging indicator light is displayed.

Unplug the charger from the electrical plug and the device when not in use. Do not leave a fully charged battery

connected to a charger, since overcharging may shorten its lifetime. If left unused, a fully charged battery will lose its charge over time.

Always try to keep the battery between 15°C and 25°C (59°F and 77°F). Extreme temperatures reduce the capacity and lifetime of the battery. A device with a hot or cold battery may not work temporarily. Battery performance is particularly limited in temperatures well below freezing.

Do not dispose of batteries in a fire as they may explode. Batteries may also explode if damaged.

Never use any charger that is damaged.



Important: Battery operating times are estimates only and depend on network conditions, features used, battery age and condition, temperatures to which battery is exposed, and many other factors.

Care and maintenance

Your device is a product of superior design and craftsmanship and should be treated with care. The following suggestions will help you protect your warranty coverage.

- Keep the device dry. Precipitation, humidity, and all types of liquids or moisture can contain minerals that will corrode electronic circuits. If your device does get wet, allow it to dry completely.
- Do not use or store the device in dusty, dirty areas. Its moving parts and electronic components can be damaged.
- Do not store the device in hot areas. High temperatures can shorten the life of electronic devices, damage batteries, and warp or melt certain plastics.
- Do not store the device in cold areas. When the device returns to its normal

temperature, moisture can form inside the device and damage electronic circuit boards.

- Do not attempt to open the device.
- Do not drop, knock, or shake the device. Rough handling can break internal circuit boards and fine mechanics.
- Do not use harsh chemicals, cleaning solvents, or strong detergents to clean the device.
- Do not paint the device. Paint can clog the moving parts and prevent proper operation.

These suggestions apply equally to your device, charger, or any accessory. If any device is not working properly, take it to the nearest authorised service facility for service.



Recycle

The crossed-out wheeled-bin symbol on your product, battery, literature, or packaging reminds you that all electrical and electronic products, batteries, and accumulators must be taken to separate collection at the end of their working life. This requirement applies in the European Union. Do not dispose of these products as unsorted municipal waste. For more environmental information, see the product Eco-Declarations at www.nokia.com/environment.

Always return your used electronic products, batteries, and packaging materials to a dedicated collection point. This way you help prevent uncontrolled waste disposal and promote the recycling of materials. More detailed information is available from the product retailer, local waste authorities, national producer responsibility organisations, or your local Nokia representative. Check how to recycle your Nokia products at www.nokia.com/wecycle, or if browsing on a mobile device, www.nokia.mobi/wecycle.

FCC/Industry Canada notice

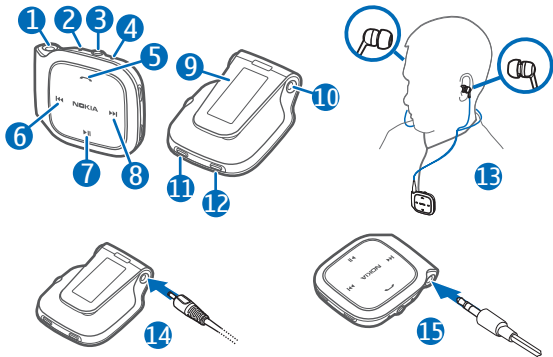
This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: 1. This device may not cause harmful interference; and 2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to

Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that

interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: Reorient or relocate the receiving antenna. Increase the separation between the equipment and receiver. Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE: FCC Radiation Exposure Statement: This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. NOTE: Changes or modifications not expressly approved by Nokia could void the user's authority to operate the equipment.

Auricular Estéreo Bluetooth BH-214 Nokia



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Mediante la presente, NOKIA CORPORATION declara que el producto BH-214 cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 1999/5/EC. Se puede consultar una copia de la Declaración de Conformidad, en inglés, en http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0197 !

© 2009 Nokia. Todos los derechos reservados.

Nokia, Nokia Connecting People y el logo de Nokia Original Accessories son marcas comerciales o marcas registradas de Nokia Corporation. Nokia tune es una marca de sonido de Nokia Corporation. Otros nombres de productos y compañías aquí mencionados pueden ser marcas comerciales o nombres comerciales de sus respectivos propietarios. Se prohíbe la duplicación, la transferencia, la distribución o el almacenamiento parcial o total del contenido de este documento, de cualquier manera, sin el consentimiento previo por escrito de Nokia.

Bluetooth es una marca registrada de Bluetooth SIG, Inc.

Nokia cuenta con una política de desarrollo continuo. Nokia se reserva el derecho de introducir cambios y mejoras en cualquiera de los productos descritos en este documento sin previo aviso.

Según el máximo alcance permitido por la legislación vigente, en ninguna circunstancia, Nokia o sus licenciantes serán responsables de las pérdidas de datos o de ganancias ni de los daños especiales, incidentales, resultantes o indirectos, independientemente de cómo hayan sido causados.

El contenido de este documento se provee "tal como está". A menos que lo requiera la legislación vigente, no se otorgará ninguna garantía, sea expresa o implícita, en relación con la precisión, la confiabilidad o el contenido de este documento, incluidas, con mero carácter enunciativo, las garantías implícitas de comercialización y de idoneidad para un fin determinado. Nokia se reserva el derecho de modificar este documento o discontinuar su uso en cualquier momento sin previo aviso.

La disponibilidad de productos específicos y de aplicaciones y servicios para dichos productos puede variar de una región a otra. Comuníquese con su distribuidor de Nokia para obtener información adicional.

Controles de exportación
Este dispositivo puede contener materias primas, tecnología o software sujetos a leyes y regulaciones de exportación de los Estados Unidos y otros países. Se prohíbe su desvío contraviniendo las leyes.

Introducción

Con el Auricular Estéreo Bluetooth BH-214 de Nokia puede realizar y contestar llamadas sin tener que usar las manos con el dispositivo móvil compatible. También puede escuchar música desde un reproductor de música compatible.

Lea atentamente esta guía del usuario antes de utilizar el auricular. Además, lea el manual del usuario del dispositivo que desea conectar al auricular.

Este producto puede contener partes pequeñas. Manténgalas fuera del

alcance de los niños. La superficie de este dispositivo no contiene níquel.

Tecnología inalámbrica Bluetooth

La tecnología inalámbrica Bluetooth le permite conectar dispositivos compatibles sin utilizar cables. No es necesario que el auricular y el otro dispositivo estén en línea directa, pero entre ambos dispositivos debe haber una distancia máxima de 10 metros (33 pies). Las conexiones pueden sufrir interferencias a causa de obstrucciones, como por ejemplo, paredes u otros dispositivos electrónicos.

El auricular cumple con la Especificación Bluetooth 2.1 + EDR, que admite los siguientes perfiles: Perfil del auricular 1.2, Perfil de manos libres (HFP) 1.5, Perfil de distribución de audio avanzado (A2DP) 1.2 y Perfil

de control remoto de audio/video 1.0. Consulte a los fabricantes de otros dispositivos para determinar la compatibilidad entre esos dispositivos y el suyo.

Inicio

El auricular está compuesto por las siguientes piezas que aparecen en la página del título: conector de audio de 3,5 mm (1) para audífonos, micrófono (2), tecla encender/apagar (3), luz indicadora (4), tecla hablar/finalizar (5), tecla retroceder (6), tecla reproducir/pausa (7), tecla adelantar (8), clip (9), conector del cargador (10), tecla subir volumen (11), tecla bajar volumen (12).

Antes de usar el auricular, primero debe cargar la batería y luego vincularlo con un dispositivo compatible.

Algunas piezas del dispositivo son magnéticas. Su dispositivo puede atraer materiales metálicos. No coloque tarjetas de crédito ni otros medios magnéticos de almacenamiento de datos cerca del dispositivo, pues la información que almacenen puede perderse.

Cargar la batería

Antes de cargar la batería, lea cuidadosamente "Información sobre baterías y cargadores".



Aviso: Utilice sólo baterías, cargadores y accesorios aprobados por Nokia para este modelo en particular.

El uso de otros accesorios puede anular toda aprobación o garantía aplicables y puede resultar peligroso.

Cuando desconecte el cable de alimentación de cualquier accesorio, sujételo y tírelo del enchufe, no del cable.

1. Conecte el cargador a un tomacorriente de pared.
2. Conecte el cable del cargador al conector del cargador (14). Durante la carga, se enciende la luz indicadora de color rojo. Cargar completamente la batería puede tardar hasta dos horas.
3. Cuando la batería está completamente cargada, se enciende la luz indicadora de color verde. Desconecte el cargador del auricular y luego del tomacorriente de pared.

La batería completamente cargada cuenta con energía suficiente para brindar hasta 8 horas de tiempo de

conversación o 300 horas en modo standby, o hasta 7 horas de reproducción de música.

Para comprobar la carga de la batería cuando el auricular no está conectado al cargador, pulse la tecla Hablar/ Finalizar cuando el auricular esté encendido y no haya llamadas en curso. Si la luz indicadora es de color verde, el nivel de carga llegó al nivel necesario. Si la luz es de color amarillo, es posible que pronto deba recargar la batería. Si la luz es de color rojo, recargue la batería.

Cuando queda poca energía en la batería, el auricular emite un sonido cada cinco minutos y parpadea la luz indicadora de color rojo.

Encender o apagar

Para encenderlo, mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar aproximadamente dos segundos. El auricular emite un sonido y se

enciende la luz indicadora verde.
El auricular intenta conectarse al último dispositivo móvil conectado.

Para apagarlo, mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar aproximadamente cinco segundos. El auricular emite un sonido y se enciende la luz indicadora de color rojo durante algunos segundos. Si el auricular no se conecta a un dispositivo dentro de 30 minutos, se apaga automáticamente.

Vincular y conectar el auricular

Antes de utilizar el auricular, debe vincularlo y conectarlo a un dispositivo compatible.

Si el dispositivo móvil admite el perfil Bluetooth A2DP y tiene función de reproductor de música, también puede utilizar el dispositivo para reproducir música con el auricular.

Si el dispositivo móvil no admite el perfil Bluetooth A2DP, puede vincular de manera independiente el auricular con el dispositivo móvil y un reproductor de música que admita este perfil. Si vinculó y conectó el auricular con el dispositivo móvil, desconecte el auricular de éste antes de vincularlo con el reproductor de música.

1. Asegúrese de que el dispositivo móvil o el reproductor de música esté encendido y que el auricular esté apagado.
2. Mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar (durante unos cinco segundos) hasta que la luz indicadora de color azul comience a parpadear rápidamente.
3. En un lapso de tres minutos, active la función Bluetooth en el dispositivo y prográmelo para que busque dispositivos Bluetooth.

4. Seleccione el auricular en la lista de dispositivos encontrados.
5. Si fuese necesario, ingrese el código de acceso 0000 para vincular y conectar el auricular al dispositivo. Si el dispositivo no tiene teclado, puede utilizar este código de acceso de manera predeterminada.

En algunos dispositivos, luego de realizar la vinculación, puede que deba efectuar la conexión por separado.

Cuando el auricular está conectado al dispositivo y está listo para usarse, la luz indicadora de color azul parpadea lentamente.

Puede vincular el auricular hasta con ocho dispositivos, pero sólo puede conectarlo a un dispositivo compatible con el perfil HFP y otro dispositivo compatible con el perfil A2DP a la vez.

Para conectar manualmente el auricular al último dispositivo utilizado que admite el perfil HFP (por ejemplo, después de que se pierde la conexión), apague y encienda el auricular, o mantenga pulsada la tecla Hablar/Finalizar durante unos dos segundos. Para conectar manualmente el auricular a un dispositivo que admite el perfil A2DP, pulse la tecla reproducir/pausa.

Es posible que pueda configurar el dispositivo para que el auricular se conecte automáticamente. Para activar esta función en un dispositivo Nokia, cambie las configuraciones del dispositivo vinculado en el menú Bluetooth.

Uso básico

Colocación del auricular

Conecte un par de audífonos al conector de audio (15).

Use el clip para colocarse el auricular en la ropa. Colóquese el cable del audífono derecho (indicado con una R) sobre el hombro, e introduzca cuidadosamente los tapones en los oídos (13). Colóquese el auricular a una distancia no superior a los 30 cm (11,81 pulgadas) de la boca.



Aviso: Cuando utilice el auricular, su capacidad para oír los sonidos exteriores

puede verse afectada. No use el auricular en condiciones que pongan su seguridad en peligro.

Ajustar el volumen

Para ajustar el volumen del auricular, pulse la tecla de volumen hacia arriba

o hacia abajo durante una llamada o mientras escucha música. Para ajustar rápidamente el volumen, mantenga pulsada cualquiera de estas teclas.

También puede ajustar el volumen del auricular en el dispositivo A2DP conectado si admite esta función.

Llamadas

Para realizar una llamada, utilice el dispositivo móvil en la forma habitual, cuando el auricular esté conectado al mismo.

Para volver a marcar el último número al que llamó (si el dispositivo móvil admite esta función con el auricular), pulse brevemente la tecla Hablar/ Finalizar dos veces cuando no haya llamadas en curso.

Para activar la marcación por voz (si el dispositivo móvil admite esta función

con el auricular), mantenga pulsada la tecla Hablar/Finalizar durante aproximadamente dos segundos, cuando no haya ninguna llamada en curso. Continúe según las indicaciones del manual del usuario del dispositivo móvil.

Para responder o terminar una llamada, pulse la tecla Hablar/Finalizar. Para rechazar una llamada, pulse esta tecla dos veces.

Para intercambiar una llamada del auricular a un dispositivo móvil compatible, mantenga pulsada la tecla Hablar/Finalizar durante aproximadamente dos segundos o apague el auricular. Para devolver la llamada al auricular, mantenga pulsada la tecla Hablar/Finalizar durante aproximadamente dos segundos o encienda el auricular.

Escuchar música

Para escuchar música, conecte el auricular a un reproductor de música compatible que admita el perfil Bluetooth A2DP.

Las funciones de música disponibles dependen de su reproductor de música.

Si recibe o realiza una llamada cuando escucha música, ésta queda en pausa hasta que finalice la llamada.



Aviso: Escuche música a un volumen moderado. La exposición prolongada a un nivel de volumen alto puede perjudicar su capacidad auditiva.

Para reproducir una canción, selecciónela en el reproductor de música y pulse la tecla reproducir/pausa.

Para hacer una pausa o reanudar la reproducción, pulse la tecla reproducir/pausa. Para detener la

reproducción, mantenga pulsada la tecla reproducir/pausa.

Para seleccionar la siguiente canción durante la reproducción, pulse la tecla de avance rápido. Para seleccionar la canción anterior, pulse dos veces la tecla de retroceso. Para desplazarse rápidamente a través de la canción actual, mantenga pulsada cualquier tecla.

Apagar o encender las luces

De manera predeterminada, las luces indicadoras se muestran para todas las situaciones. Para apagar las luces en algunas situaciones (por ejemplo, durante una llamada o cuando el auricular está conectado a un dispositivo móvil) o volver a encenderlas, mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar y la tecla Hablar/Finalizar durante aproximadamente cinco segundos

cuando el auricular está conectado a un dispositivo.

Borrar configuraciones o restaurar

Para borrar las configuraciones de volumen y vinculación del auricular, mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar y la tecla Hablar/Finalizar (durante cinco segundos) hasta que las luces indicadoras roja y verde comiencen a destellar de forma alternada.

Para restaurar el auricular si deja de funcionar, a pesar de estar cargado, conecte el auricular a un cargador y mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar.

Solución de problemas

Si no puede conectar el auricular al dispositivo compatible, verifique que el auricular esté cargado, encendido y vinculado al dispositivo.

Información sobre baterías y cargadores

Este dispositivo tiene una batería interna, fija y recargable. No intente retirar la batería del dispositivo puesto que puede dañarlo. Este dispositivo está diseñado para su uso con los siguientes cargadores: AC-3, AC-4, AC-5, AC-8, DC-4 y DC-9. Es posible que el número exacto de modelo de cargador varíe según el tipo de enchufe. La variante de enchufe se identifica con una de las siguientes opciones: E, EB, X, AR, U, A, C o UB. La batería se puede cargar y descargar cientos de veces, pero con el tiempo se gastará. Recargue su batería sólo con cargadores aprobados por Nokia y diseñados para este dispositivo. El uso de un cargador no aprobado podría generar riesgo de incendio, explosión, pérdida u otro peligro.

Si se usa una batería por primera vez, o si no se usó la batería durante un tiempo prolongado, tal vez sea necesario conectar el cargador, desconectarlo y

reconectarlo para iniciar la carga de la batería. Si la batería está completamente descargada, es posible que pasen varios minutos antes de que el indicador de carga aparezca en la pantalla o antes de poder hacer alguna llamada.

Desconecte el cargador del enchufe eléctrico y del dispositivo cuando no esté en uso. No deje la batería conectada al cargador después de haberla cargado completamente, puesto que la sobrecarga puede acortar su vida útil. Si no se la utiliza, una batería completamente cargada se descargará paulatinamente.

Intente mantener la batería siempre entre los 15 °C y 25 °C (59 °F y 77 °F).

Las temperaturas extremas reducen la capacidad y la vida útil de la batería. Un dispositivo con una batería caliente o fría puede dejar de funcionar temporalmente. El rendimiento de la batería se ve particularmente limitado en temperaturas inferiores al punto de congelación.

No arroje las baterías al fuego, ya que pueden explotar. También pueden explotar si están dañadas.

No utilice nunca el cargador si está dañado.



Importante: Los tiempos de funcionamiento de la batería

son sólo estimaciones y dependen de las condiciones de la red, las funciones usadas, la antigüedad y las condiciones de la batería, la temperatura a la que se ha expuesto la batería y muchos otros factores.

Cuidado y mantenimiento

Su dispositivo es un producto de diseño y fabricación superiores, y se le debe tratar con cuidado. Las siguientes sugerencias lo ayudarán a mantener la cobertura de su garantía.

- Mantenga el dispositivo seco. Las precipitaciones, la humedad y todos los tipos de líquidos o humedad contienen minerales que corroen los circuitos electrónicos. Si su dispositivo se moja, espere a que el dispositivo esté completamente seco.
- No utilice ni guarde el dispositivo en lugares sucios o polvorientos. Las piezas móviles y los

componentes electrónicos podrían dañarse.

- No guarde el dispositivo en lugares calurosos. Las temperaturas altas pueden reducir la duración de los dispositivos electrónicos, dañar las baterías y deformar o derretir algunos tipos de plástico.
- No guarde el dispositivo en lugares fríos. Cuando el dispositivo recupera su temperatura normal, puede formarse humedad en su interior, lo cual puede dañar las tarjetas de circuitos electrónicos.
- No trate de abrir el dispositivo.

- No deje caer, no golpee ni sacuda bruscamente el dispositivo. Los manejos bruscos pueden dañar las tarjetas de circuitos internos y los mecanismos delicados.
- No utilice productos químicos abrasivos, solventes de limpieza ni detergentes fuertes para limpiarlo.
- No pinte el dispositivo. La pintura puede obstruir las piezas móviles e impedir la operación apropiada.

Estas recomendaciones se aplican de igual manera a su dispositivo, al cargador o cualquier accesorio. Si algún dispositivo no funciona correctamente, llévelo a su centro de servicio autorizado más cercano.



Eliminación

El símbolo del contenedor con ruedas tachado en su producto, batería, documentación o embalaje, le recuerda que todos los productos eléctricos y electrónicos, las baterías y los acumuladores deben ser

entregados por separado para su eliminación luego de finalizada su vida útil. Este requisito se aplica a la Unión Europea y a otros sitios que disponen de sistemas de recolección separados. No deseche estos productos junto con los demás desperdicios domésticos. Para obtener más información ambiental, consulte la Declaración ecológica del producto en www.nokia.com/environment (en inglés).

Siempre devuelva los productos electrónicos usados, baterías y materiales de embalaje en un punto de recolección dedicado. De este modo ayuda a evitar la eliminación de desechos no controlada y a promover el reciclaje de materiales. El vendedor minorista de los productos, las autoridades locales de eliminación de desechos, las organizaciones de responsabilidad de la producción nacional o su representante Nokia local cuentan con información más detallada. Verifique cómo reciclar sus productos Nokia en www.nokia.com/werecycle (en

inglés) o si está explorando desde un dispositivo móvil, www.nokia.mobi/werecycle (en inglés).

Aviso de la FCC/Industry Canada

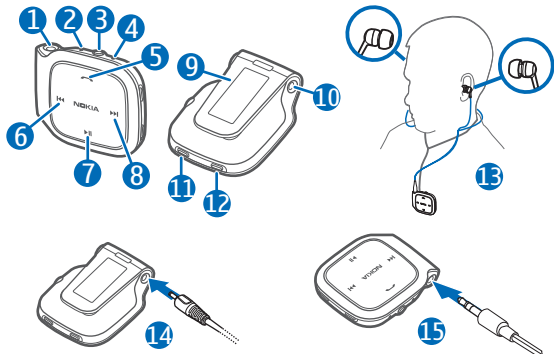
Este dispositivo cumple con lo establecido en la Sección 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento de este dispositivo está sujeto a las siguientes dos condiciones:

1. este dispositivo no debe causar interferencia perjudicial, y 2. este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso una interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado. Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, en conformidad con la sección 15 de los Reglamentos de la FCC. Estos límites se diseñaron para ofrecer protección adecuada frente a las interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala ni utiliza según las instrucciones, puede provocar interferencia dañina en las comunicaciones de radio. No

obstante, no existe garantía alguna de que no se producirá interferencia en una instalación en particular. En caso de que este equipo provocara interferencia dañina en la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, se recomienda al usuario que trate de corregir la interferencia utilizando una o más de las siguientes medidas: volver a orientar o ubicar la antena receptora. Aumentar la separación entre el equipo y el receptor. Conectar el equipo a un tomacorriente en un circuito distinto al que está conectado el receptor. Si necesita ayuda, consulte con el distribuidor o con un técnico experimentado en radio / TV. **NOTA:** Declaración de exposición a la radiación de la FCC: este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC determinados para un entorno sin supervisión. Este transmisor no debe

ubicarse ni operarse junto a otra antena o transmisor. NOTA: cualquier cambio o modificación que no haya sido expresamente aprobado por Nokia puede anular la legitimación del usuario de utilizar este equipo.

Écouteurs stéréo Bluetooth BH-214 de Nokia



DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

NOKIA CORPORATION déclare, en vertu de sa seule autorité, que le produit BH-214 est conforme aux exigences essentielles et aux dispositions applicables de la Directive 1999/5/EC. Vous trouverez une copie de la déclaration de conformité à l'adresse http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity.



© 2009 Nokia. Tous droits réservés.

Nokia, Nokia Connecting People et le logo des accessoires d'origine Nokia sont des marques de commerce ou des marques déposées de Nokia Corporation. La mélodie Nokia est une marque sonore de Nokia Corporation. Les autres noms de produits et de sociétés mentionnés dans le présent document sont des marques de commerce ou des appellations commerciales de leur propriétaire respectif.

La reproduction, le transfert, la distribution ou le stockage d'une partie ou de la totalité du contenu du présent document, sous quelque forme que ce soit, sans

l'autorisation écrite préalable de Nokia, sont interdits.

Bluetooth est une marque déposée de Bluetooth SIG, Inc.

Nokia applique une politique de développement continu. Nokia se réserve le droit d'apporter des modifications et des améliorations à tout produit mentionné dans le présent document sans avis préalable.

Dans la mesure où les lois en vigueur le permettent, Nokia ou toute partie concédante ne peut en aucun cas être tenue responsable de toute perte de données ou de revenu ainsi que de tout dommage particulier, incident, consécutif ou indirect.

Le contenu du présent document est fourni « tel quel ». Sous réserve des lois applicables, aucune garantie sous quelque forme que ce soit, explicite ou implicite, y compris, mais sans s'y limiter, les garanties implicites de qualité marchande et d'adéquation à un usage particulier, n'est accordée quant à l'exactitude, à la fiabilité ou au contenu du présent document. Nokia se réserve le droit de modifier le présent document ou de le retirer sans avis préalable.

La disponibilité des produits peut varier en fonction des régions. Pour toute question à ce sujet, veuillez communiquer avec votre détaillant Nokia.

Contrôle des exportations

Cet appareil peut contenir des marchandises,

des technologies ou des logiciels assujettis aux lois et règlements sur l'exportation en vigueur aux États-Unis et dans d'autres pays. Il est interdit d'exporter ce produit en contravention de la loi.

Présentation

Les écouteurs stéréo Bluetooth BH-214 de Nokia vous permettent de faire et de recevoir des appels les mains libres au moyen de votre appareil cellulaire compatible. Ils vous permettent également d'écouter de la musique au moyen d'un lecteur audio compatible.

Lisez attentivement le présent guide d'utilisation avant de vous servir des écouteurs. Lisez aussi le guide d'utilisation de l'appareil auquel ils seront connectés.

Ce produit peut contenir de petites pièces. Gardez-les hors de la portée

des jeunes enfants. La surface de cet appareil ne contient pas de nickel.

Technologie sans fil Bluetooth

La technologie sans fil Bluetooth permet de connecter des appareils compatibles sans utiliser de câble. Il n'est pas nécessaire de placer les écouteurs et l'autre appareil en ligne directe, mais ils doivent être situés à moins de 10 mètres l'un de l'autre. Cependant, cette connexion est sensible aux interférences provoquées par des obstacles tels que les murs ou par d'autres appareils électroniques.

Ces écouteurs sont conformes aux spécifications Bluetooth 2.1 + EDR et prennent en charge les profils suivants : profil écouteur (HSP) 1.2, profil mains libres (HFP) 1.5, profil de diffusion audio avancée (A2DP) 1.2 et

profil de télécommande audio/vidéo (AVRCP) 1.0. Pour déterminer la compatibilité d'autres appareils avec le vôtre, communiquez avec leur fabricant respectif.

Avant de commencer

Les écouteurs comprennent les pièces et les touches illustrées à la page titre : prise audio de 3,5 mm pour brancher les écouteurs (1), microphone (2), interrupteur (3), voyant lumineux (4), touche de réponse/fin (5), touche de recul rapide (6), touche de lecture/pause (7), touche d'avance rapide (8), pince (9), prise pour chargeur (10), touche d'augmentation du volume (11) et touche de réduction du volume (12).

Avant d'utiliser les écouteurs, vous devez charger la pile et les associer à un appareil compatible.

Votre appareil comprend des pièces magnétiques. Les articles en métal sont attirés par ces pièces. Ne placez pas de cartes de crédit ou d'autres supports de stockage magnétiques à proximité de l'appareil; vous risquez d'effacer les données qu'ils contiennent.

Charger la pile

Avant de charger la pile, lisez attentivement la rubrique « Renseignements concernant les piles et les chargeurs ».



Avertissement : N'utilisez que des chargeurs approuvés par Nokia pour ce modèle.

L'utilisation de tout autre accessoire peut annuler toute autorisation ou garantie s'appliquant au téléphone et peut se révéler dangereuse.

Débranchez les cordons d'alimentation des appareils en tirant sur la fiche, et non sur le cordon.

1. Branchez le chargeur dans une prise murale.
2. Branchez la fiche du chargeur à la prise pour chargeur des écouteurs (14). Le voyant s'allume en rouge pour indiquer que la charge est en cours. Cela peut prendre jusqu'à deux heures pour charger la pile complètement.
3. Une fois la pile complètement chargée, le voyant s'allume en vert. Débranchez alors le chargeur de l'appareil, puis de la prise de courant.

Lorsqu'elle est complètement chargée, la pile offre une durée maximale de 8 heures en mode conversation, de 300 heures en mode veille et de 7 heures en mode musique.

Pour vérifier la charge de la pile lorsque les écouteurs sont allumés, qu'ils ne sont pas branchés à un chargeur et qu'aucun appel n'est en cours, appuyez sur la touche de réponse/fin. Si la charge est suffisante, le voyant lumineux s'allume en vert. Si le voyant s'allume en jaune, cela signifie que vous devrez recharger la pile sous peu. Lorsque le voyant s'allume en rouge, vous devez la recharger immédiatement.

Lorsque la pile est faible, les écouteurs émettent un bip toutes les cinq minutes et le voyant clignote en rouge.

Allumer et éteindre les écouteurs

Pour allumer les écouteurs, maintenez l'interrupteur enfoncé pendant environ deux secondes. Les écouteurs émettent un signal sonore et le voyant s'allume en vert. Les écouteurs tentent d'établir une connexion avec le dernier appareil auquel ils ont été connectés.

Pour éteindre les écouteurs, maintenez l'interrupteur enfoncé pendant environ cinq secondes. Les écouteurs émettront un bip et le voyant s'allumera brièvement en rouge. Si les écouteurs ne sont pas connectés à un appareil associé au bout d'environ 30 minutes, ils s'éteignent automatiquement.

Associer et connecter les écouteurs

Avant d'utiliser les écouteurs, vous devez les associer et les connecter à un appareil compatible.

Si votre appareil cellulaire prend en charge le profil Bluetooth A2DP et est doté de fonctions de lecture musicale, vous pouvez aussi l'utiliser pour écouter de la musique au moyen de vos écouteurs.

Si votre appareil cellulaire ne prend pas en charge le profil Bluetooth A2DP, vous pouvez associer séparément les écouteurs à l'appareil et à un lecteur audio compatible avec ce même profil. Si vous avez associé et connecté les écouteurs à votre appareil cellulaire, déconnectez-les de l'appareil avant de les associer au lecteur audio.

1. Assurez-vous que votre appareil cellulaire ou votre lecteur audio est allumé et que les écouteurs sont éteints.
2. Maintenez l'interrupteur enfoncé pendant environ cinq secondes, jusqu'à ce que le voyant lumineux commence à clignoter rapidement en bleu.
3. Vous avez trois minutes pour activer la connectivité Bluetooth de l'appareil et pour le programmer afin qu'il cherche d'autres appareils Bluetooth à proximité.
4. Sélectionnez les écouteurs à partir de la liste des appareils trouvés.
5. Si l'appareil vous le demande, entrez le code d'authentification Bluetooth 0000 pour associer les écouteurs à votre appareil cellulaire et établir une liaison entre les deux appareils. Si votre appareil n'est pas doté d'un clavier,

il se peut qu'il utilise ce code d'authentification par défaut.

Dans certains cas, vous devrez établir la connexion de façon distincte après l'association.

Lorsque les écouteurs sont connectés à votre appareil et prêts à l'emploi, le voyant clignote lentement en bleu.

Vous pouvez associer les écouteurs avec un maximum de huit appareils, mais la connexion ne peut être établie simultanément qu'avec un seul appareil prenant en charge le profil HFP (mains libres) et un autre appareil prenant en charge le profil A2DP (diffusion audio avancée).

Pour connecter manuellement les écouteurs avec le dernier appareil utilisé prenant en charge le profil HFP (après la perte d'une connexion, par exemple), éteignez les écouteurs, puis rallumez-les, ou maintenez la touche de réponse/fin enfoncée pendant

environ deux secondes. Pour connecter manuellement les écouteurs avec un appareil prenant en charge le profil A2DP, appuyez sur la touche de réponse/fin.

Vous pouvez régler votre appareil de manière à ce que les écouteurs s'y connectent automatiquement lorsque vous les allumez. Dans le cas d'un appareil Nokia, vous pouvez activer cette option dans le menu Bluetooth.

Fonctions de base

Porter les écouteurs

Branchez des écouteurs dans la prise audio correspondante du module de commande (15).

Accrochez le module à vos vêtements à l'aide de la pince. Placez le fil de l'écouteur droit (identifié par un R) par-dessus vos épaules, puis insérez délicatement les écouteurs dans chacune de vos oreilles (13). Placez le module à 30 cm ou moins de votre bouche.



Avertissement : L'utilisation d'écouteurs réduit votre capacité à entendre les sons extérieurs. N'utilisez pas d'écouteurs dans des situations où cela pourrait compromettre votre sécurité.

Régler le volume

Pour régler le volume des écouteurs pendant un appel ou quand vous écoutez de la musique, utilisez la touche de volume correspondante. Pour régler le volume rapidement, appuyez sur l'une ou l'autre de ces touches et maintenez-la enfoncée.

Vous pouvez également régler le volume au moyen de l'appareil A2DP connecté, si cette fonction est prise en charge.

Appels

Pour faire un appel lorsque les écouteurs sont associés avec votre appareil, utilisez ce dernier de la manière habituelle.

Pour recomposer le dernier numéro (si votre appareil prend en charge cette fonction avec des écouteurs), appuyez deux fois sur la touche de réponse/fin lorsqu'aucun appel n'est en cours.

Pour activer la composition vocale (si votre appareil cellulaire prend en charge cette fonction avec des écouteurs), maintenez la touche de réponse/fin enfoncée pendant environ deux secondes lorsqu'aucun appel n'est en cours. Suivez les instructions

données dans le guide d'utilisation de l'appareil cellulaire.

Pour répondre à un appel ou y mettre fin, appuyez sur la touche de réponse/fin. Pour refuser un appel, appuyez deux fois sur cette touche.

Pour faire basculer l'appel des écouteurs à un appareil cellulaire compatible, maintenez enfoncée la touche de réponse/fin pendant environ deux secondes ou éteignez les écouteurs. Pour faire basculer l'appel de l'appareil aux écouteurs, maintenez enfoncée la touche de réponse/fin pendant environ deux secondes ou allumez les écouteurs.

Écouter de la musique

Pour écouter de la musique, associez les écouteurs à un lecteur de musique compatible prenant en charge le profil Bluetooth A2DP.

Les fonctions musicales offertes dépendent de votre lecteur de musique.

Si vous effectuez ou recevez un appel pendant que vous écoutez de la musique, celle-ci est mise en sourdine jusqu'à la fin de l'appel.



Avertissement : Écoutez de la musique à un volume modéré. L'exposition

continue à un volume élevé peut entraîner des troubles de l'ouïe.

Pour écouter une chanson, sélectionnez-la sur le lecteur de musique, puis appuyez sur la touche de lecture/pause des écouteurs.

Pour interrompre ou reprendre la lecture, appuyez sur la touche de lecture/pause. Pour interrompre la lecture, maintenez enfoncée la touche de lecture/pause.

Pour sélectionner la chanson suivante pendant la lecture, appuyez sur la

touche d'avance rapide. Pour sélectionner la chanson précédente, appuyez deux fois sur la touche de recul rapide. Pour faire avancer ou reculer rapidement la chanson, maintenez l'une ou l'autre des touches enfoncée.

Activer ou désactiver le voyant lumineux

Par défaut, le voyant lumineux est actif en tout temps. Pour le désactiver ou l'activer dans certaines situations (par exemple, pendant un appel ou lorsque les écouteurs sont connectés à un appareil cellulaire), maintenez l'interrupteur et la touche de réponse/fin enfoncés pendant environ cinq secondes lorsque les écouteurs sont connectés à un appareil.

Supprimer les paramètres ou réinitialiser les écouteurs

Pour effacer les paramètres de volume et d'association des écouteurs, éteignez-les, puis maintenez l'interrupteur et la touche de réponse/fin enfoncés pendant environ cinq secondes, jusqu'à ce que le voyant lumineux clignote en alternance en rouge et en vert.

Pour réinitialiser les écouteurs s'ils cessent de fonctionner bien qu'ils soient chargés, branchez-les à un chargeur et maintenez la touche de réponse/fin enfoncée.

Dépannage

Si vous n'arrivez pas à établir une liaison entre les écouteurs et votre appareil compatible, assurez-vous que les écouteurs sont chargés, allumés et associés à l'appareil.

Renseignements concernant les piles et les chargeurs

Cet appareil comprend une pile rechargeable interne non amovible. Ne tentez pas de la retirer, car vous pourriez endommager l'appareil. Votre appareil est conçu pour être alimenté par les chargeurs suivants : AC-3, AC-4, AC-5, AC-8, DC-4 et DC-9. Le numéro du chargeur peut varier en fonction du type

de prise. Le type de prise est indiqué par l'un des codes suivants : E, EB, X, AR, U, A, C ou UB. La pile peut être chargée et déchargée des centaines de fois, mais elle finira par perdre sa capacité de charge avec le temps. Rechargez votre pile seulement avec des chargeurs approuvés par Nokia conçus pour cet appareil.

L'utilisation de chargeurs non approuvés présente des risques de feu, d'explosion, de fuite ainsi que divers autres types de dangers.

Si la nouvelle pile est utilisée pour la première fois ou si elle n'a pas été utilisée depuis un certain temps, il se peut que vous deviez déconnecter puis reconnecter le chargeur pour qu'elle commence à se charger. Si la pile est complètement déchargée, il se peut que vous deviez attendre quelques minutes avant que l'indicateur de charge n'apparaisse.

Débranchez le chargeur de la prise de courant et de l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé. Ne laissez pas la pile connectée à un chargeur : la surcharge risque d'abrèger sa durée de vie. Si elle n'est pas utilisée, une pile complètement chargée perd sa charge avec le temps.

Essayez de toujours conserver la pile à une température entre 15 et 25 °C (59 et 77 °F). Les températures extrêmes diminuent la capacité et la durée de vie

de la pile. Il se peut qu'un appareil ne fonctionne pas temporairement si la pile est trop chaude ou trop froide. Le rendement de la pile est réduit considérablement lorsque la température est bien inférieure au point de congélation.

Ne jetez jamais une pile au feu car elle pourrait exploser. Les piles peuvent aussi exploser si elles sont endommagées.

N'utilisez jamais un chargeur endommagé.



Important : Les durées de la pile en mode conversation et en mode veille sont approximatives et varient selon l'état du réseau, les fonctions utilisées, l'âge et l'état de la pile, les températures auxquelles elle est exposée ainsi que de nombreux autres facteurs.

Entretien et réparation

Votre appareil est un produit de conception et de fabrication supérieures qui doit être traité avec soin. Les suggestions qui suivent vous aideront à assurer la validité de votre garantie.

- Maintenez l'appareil au sec. L'eau de pluie, l'humidité et les liquides peuvent contenir des minéraux susceptibles de détériorer les circuits électroniques. Si votre appareil est exposé à l'eau, laissez-le sécher complètement.
- N'utilisez pas et ne rangez pas l'appareil dans un endroit poussiéreux ou sale. Vous risquez d'endommager ses pièces mobiles et ses composants électroniques.
- Ne rangez pas l'appareil dans un endroit chaud. Les températures élevées sont susceptibles de réduire la durée de vie utile des composants électroniques, d'endommager les piles et de déformer ou de faire fondre certaines pièces en plastique.
- Ne rangez pas l'appareil dans un endroit froid. Lorsque le téléphone revient à sa température normale de fonctionnement, de l'humidité peut se condenser à l'intérieur et endommager les circuits électroniques.
- N'essayez pas d'ouvrir l'appareil.
- Ne le secouez pas, ne le heurtez pas et ne le laissez pas tomber. Toute manœuvre brusque peut briser les cartes de circuits internes et les petites pièces mécaniques.
- Ne vous servez pas de produits chimiques forts, de solvants ou de détergents puissants pour nettoyer cet appareil.
- Ne peignez pas l'appareil. La peinture risque de bloquer les composants mobiles et d'en empêcher le bon fonctionnement.

Ces conseils s'appliquent également à l'appareil, aux piles, aux chargeurs et à tout accessoire. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, apportez-le au centre de service le plus près pour le faire réparer.



Recyclage

La poubelle barrée d'une croix sur le produit, sa pile, sa documentation ou son emballage signifie que tout produit électrique et électronique doit être envoyé dans un lieu de collecte distinct lorsqu'il n'est plus utilisé. Cette mesure s'applique au sein de l'Union européenne. Ne jetez pas cet appareil dans les ordures ménagères. Pour plus d'information concernant la protection de l'environnement, reportez-vous à la fiche d'information « Eco-Déclaration » du produit sur le site www.nokia.com/environment.

Lorsque vous n'utilisez plus vos appareils électroniques, vos piles et leurs emballages, apportez-les à un point de collecte ou un centre de recyclage. Ainsi, vous aidez à diminuer les risques de contamination de la nature et contribuez à la réutilisation saine des ressources à long terme. Pour de l'information détaillée sur la mise au rebut de tels appareils, communiquez avec votre détaillant, les autorités locales responsables de la gestion des rebuts, les organismes de sensibilisation aux industriels ou votre représentant Nokia local. Voyez comment recycler vos produits Nokia au www.nokia.com/werecycle ou, si vous naviguez à partir d'un appareil cellulaire, au www.nokia.mobi/werecycle.

Avis de la FCC et d'Industrie Canada

Cet appareil est conforme aux dispositions de la partie 15 du règlement de la FCC. Son utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes : 1) l'appareil ne doit pas causer d'interférence nuisible; et 2) il doit accepter toute interférence à la réception, y compris une interférence susceptible de gêner son fonctionnement. Cet appareil a été vérifié et s'est révélé conforme aux limites requises pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 du règlement de la FCC. Ces limites visent à offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans un logement résidentiel. Cet appareil produit et utilise de l'énergie de radiofréquence et peut causer de l'interférence nuisible aux communications radio s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives. Il n'existe toutefois aucune garantie que de l'interférence ne surviendra pas dans une installation donnée. Si cet appareil cause de l'interférence nuisible à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant

l'appareil, essayez de corriger l'interférence au moyen des mesures suivantes : réorientez ou déplacez l'antenne; augmentez la distance entre l'appareil et le récepteur; connectez l'appareil dans une prise d'un circuit différent de celui où est connecté le récepteur; consultez le fournisseur ou un technicien en radio/télévision expérimenté pour obtenir de l'aide. REMARQUE : Énoncé de la FCC relatif à l'exposition aux rayonnements : Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements définies par la FCC dans un environnement non contrôlé. Ce transmetteur ne doit pas être situé près d'une autre antenne ou d'un autre type de transmetteur ni être utilisé conjointement avec ce type d'équipement. REMARQUE : Toute modification ou altération non autorisée par Nokia risque d'annuler les droits de l'utilisateur à se servir de cet appareil.